

Uvijek smo tu da vam pomognemo

Registrirajte svoj proizvod i pronađite podršku na
www.philips.com/support

Imate pitanje?
Kontaktirajte
Philips

XL390
XL395



Korisnički priručnik

PHILIPS

1	Važne sigurnosne upute	3	Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima	17
2	Vaš telefon	5	5 Poziv preko interfona i konferencijski pozivi	18
	Sadržaj pakiranja	5	Uspostavljanje poziva s drugim telefonom	18
	Pregled telefona	6	Prebacivanje poziva	19
	Pregled bazne stanice	7	Uspostavljanje konferencijskog poziva	19
	Ikone na zaslonu	8	6 Tekst i brojevi	21
3	Prvi koraci	9	Unos teksta i brojeva	21
	Povezivanje bazne stanice i punjača	9	Prebacivanje između velikih i malih slova	21
	Montaža telefona	10	7 Imenik	22
	Konfiguracija telefona (ovisi o državi)	11	Prikaz imenika	22
	Promjena PIN šifre za udaljeni pristup	12	Pretraživanje zapisa	22
	Punjenje telefona	12	Poziv broja iz imenika	22
	Provjera razine napunjenosti baterije	13	Pristup imeniku tijekom poziva	22
	Što je stanje pripravnosti?	13	Dodavanje zapisa	23
	Provjera jačine signala	13	Uređivanje zapisa	23
4	Pozivi	14	Brisanje zapisa	23
	Pozivanje	14	Brisanje svih zapisa	23
	Završetak poziva	15	Tipke za izravan odabir	24
	Preuzimanje poziva	16	8 Dnevnik poziva	25
	Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku	16	Vrsta popisa poziva	25
	Isključenje zvuka mikrofona	16	Prikaz zapisa o pozivima	26
	Uključivanje/isključivanje zvučnika	16	Spremanje zapisa o pozivima u imenik	26
	Drugi poziv	17	Uzvratanje poziva	26
	Odgovaranje na drugi poziv	17	Brisanje zapisa o pozivu	26
	Prebacivanje između poziva	17	Brisanje svih zapisa o pozivima	26

9	Popis prethodno biranih brojeva	27	13	Mrežne usluge	37
	Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva	27		Prosljeđivanje poziva	37
	Ponovno biranje poziva	27		Uzvratni poziv	38
	Spremanje zapisa prethodno biranog broja u imenik	27		Usluga uzvratnog poziva	38
	Brisanje zapisa prethodno biranog poziva	27		Sakrivanje identiteta	39
	Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva	28			
10	Postavke telefona	29	14	Telefonska sekretarica	40
	Postavke zvuka	29		Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice	40
	Način rada ECO	30		Postavljanje jezika telefonske sekretarice	40
	Naziv telefona	30		Obavijesti	41
	Postavljanje pozadinskog osvjtljenja LCD zaslona	31		Dolazne poruke (ICM)	42
	Postavljanje datuma i vremena	31		Daljinski pristup	44
	Postavljanje jezika zaslona	31	15	Tehnički podaci	46
11	Budilica	32	16	Napomena	47
	Postavljanje budilice	32		Izjava o sukladnosti	47
	Isključivanje budilice	32		Sukladnost s GAP standardom	47
12	Usluge	33		Usklađenost s EMF-om	47
	Vrsta popisa poziva	33		Odlaganje starih uređaja i baterija u otpad	47
	Automatski konferencijski poziv	33	17	Česta pitanja	49
	Vrsta mreže	33	18	Dodatak	51
	Automatski biranje prefiksnog broja	33		Tablice za unos teksta i brojeva	51
	Odabir trajanja ponovnog poziva	34	19	Indeks	53
	Način biranja	35			
	Registracija telefona	35			
	Poništavanje registracije telefona	36			
	Vraćanje zadanih postavki	36			

1 Važne sigurnosne upute

Zahtjevi napajanja

- Za ovaj proizvod potrebno je napajanje od 100 do 240 volti izmjenične struje. U slučaju nestanka struje, komunikacija se može prekinuti.
- Napon mreže klasificira se kao TNV-3 (Telecommunication Network Voltages), kao što je definirano standardom EN 60950.



Upozorenje

- Električna mreža se klasificira kao opasna. Jedini način isključenja punjača je iskopčavanje iz zidne utičnice. Neka električna utičnica uvijek bude dostupna.

Kako biste izbjegli oštećenje ili kvar



Oprez

- Koristite isključivo napajanje navedeno u korisničkim uputama.
- Koristite isključivo baterije navedene u korisničkim uputama.
- Ako se baterija zamijeni baterijom neodgovarajuće vrste, postoji opasnost od eksplozije.
- Iskorištene baterije odložite u skladu s uputama.
- Uvijek koristite kabele isporučene s proizvodom.

- Pazite da kontakti za punjenje ili baterija ne dođu u dodir s metalnim predmetima.
- Pazite da mali metalni predmeti ne dođu u dodir s proizvodom. To može umanjiti kvalitetu zvuka i oštetiti proizvod.
- Metalni objekti bi mogli biti zadržani ako se postave u blizinu ili na telefon.
- Ne koristite telefon na mjestima gdje postoji opasnost od eksplozije.
- Ne otvarajte telefon, baznu stanicu ili punjač jer biste mogli biti izloženi visokom naponu.
- Za opremu koja se uključuje u struju utičnica mora biti smještena u blizini opreme i lako dostupna.
- Aktivacija handsfree korištenja iznenada bi mogla povećati glasnoću u zvučniku u telefonu na jako visoku razinu: telefon držite malo dalje od uha.
- Ovaj uređaj nije namijenjen za hitne pozive kada nestane struje. Morate imati alternativni način uspostavljanja hitnih poziva.
- Pazite da proizvod ne dođe u dodir s tekućinama.
- Ne koristite sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivna sredstva jer ona mogu oštetiti telefon.
- Ne izlažite telefon prekomjerno toplini koju uzrokuje uređaj za grijanje ili izravna sunčeva svjetlost.
- Pazite da vam telefon ne ispadne ili da vam na njega ne padnu drugi predmeti.
- Aktivni mobilni telefoni u blizini mogu uzrokovati smetnje.

O radnoj temperaturi i temperaturi za pohranu

- Koristite na mjestu gdje je temperatura uvijek između 0°C i +40°C (do 90% relativne vlažnosti).

- Spremajte na mjesto gdje je temperatura uvijek između -20°C i $+45^{\circ}\text{C}$ (do 95% relativne vlažnosti).
- U uvjetima s niskim temperaturama vijek trajanja baterije može se skratiti.

2 Vaš telefon

Čestitamo vam na kupnji i dobro došli u Philips!

Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrirajte svoj uređaj na adresi www.philips.com/welcome.

Sadržaj pakiranja



Bazna stanica (XL390)



Bazna stanica (XL395)



Telefon**



Punjač**



Adapter za napajanje**



Kabel za liniju*



Jamstvo



Korisnički priručnik

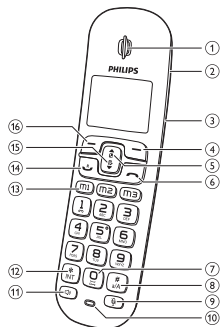




Napomena

- * U nekim se državama kabel najprije mora priključiti na adapter; a zatim ukopčati u telefonsku utičnicu.
- ** U pakiranjima s više slušalica nalaze se dodatne slušalice, punjači i adapteri za napajanje.

Pregled telefona



① Zvučnik

② Zvučnik

③ Poklopac odjeljka za bateriju

④ ☎

- Brisanje teksta ili znamenki.
- Otkazivanje radnje.

⑤ ⬆

- Pomicanje prema gore u izborniku.
- Povećanje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup imeniku.

⑥ ⤴

- Završetak poziva.
- Izlaz iz izbornika/radnje.

⑦ □

- Pritisnite za unos razmaka tijekom uređivanja teksta.
- Pritisnite i zadržite za zaključavanje/otključavanje tipkovnice u stanju pripravnosti.

⑧ # a/A

- Pritisnite i zadržite za pauzu.
- Pritisnite i zadržite za prebacivanje između malih i velikih slova prilikom uređivanja teksta.

⑨ 📞

- Isključivanje/uključivanje zvuka mikrofona.

⑩ Mikrofon

⑪ 🔊

- Uključivanje/isključivanje zvučnika.
- Uspostavljanje i prijem poziva putem zvučnika.

⑫ * INT

- Pritisnite i zadržite za uspostavljanje poziva preko interkoma (samo za modele s više slušalica).

13 M1/M2/M3

Spremanje zapisa o pozivima za brzo biranje.

14

- Pozivanje i primanje poziva.
- Tipka za ponovno pozivanje

15

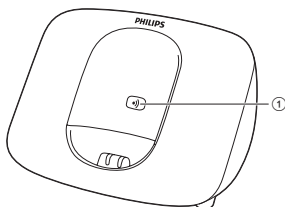
- Pomicanje prema dolje u izborniku.
- Smanjenje glasnoće u zvučniku na telefonu/zvučniku.
- Pristup dnevniku poziva.

16

- Pristup glavnom izborniku.
- Potvrda odabira.
- Otvaranje izbornika s opcijama.
- Odabir funkcije prikazane na zaslonu iznad tipke.

Pregled bazne stanice

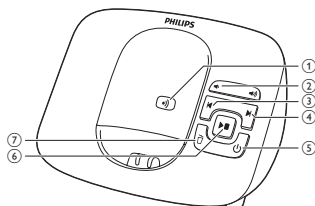
XL390



1

- Pronalaženje telefona.
- Otvaranje načina rada za registraciju.

XL395



1

- Pronalaženje telefona.
- Način rada za registraciju.

2 /

Smanjenje/povećanje glasnoće zvučnika.

3

Preskakanje unatrag tijekom reprodukcije.

4

Preskakanje unaprijed tijekom reprodukcije.

5

Uključivanje ili isključivanje telefonske sekretarice.

6

- Reprodukcijska poruka.
- Zaustavljanje reprodukcije poruka.

7

Brisanje poruke koja se trenutno reproducira.

Ikone na zaslonu

U stanju pripravnosti ikone prikazane na glavnom zaslonu pokazuju vam koje su značajke dostupne na telefonu.

Ikona	Opis
	Kada telefon nije na baznoj stanici / punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (od pune do niske). Kada je telefon na baznoj stanici/punjaču, crtice se pomiču dok punjenje ne završi.
	
	
	Treperi ikona prazne baterije i uređaj se oglašava signalom upozorenja. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti.
	Prikazuje status veze između telefona i bazne stanice. Što je više crtica prikazano, to je signal jači.
	Svijetli prilikom pretraživanja dolaznih poziva u dnevniku poziva.
	Naznačuje odlazni poziv u popisu prethodno biranih brojeva.
	Treperi kada imate novi propušteni poziv ili prilikom pretraživanja novih propuštenih poziva. Svijetli prilikom pregleda propuštenih poziva u dnevniku propuštenih poziva.

	Treperi prilikom dolaznog poziva. Svijetli kada je poziv u tijeku.
	Zvučnik je uključen.
	Alarm je aktiviran.
	Zvono je isključeno.
	Telefonska sekretarica: treperi kada imate novu poruku. Prikazuje se kada je telefonska sekretarica uključena.
	Treperi kada imate novu govornu poruku. Svijetli kada se govorne poruke već prikazuju u dnevniku poziva. Ikona se ne prikazuje kada nema govornih poruka.
	Aktiviran je tihi način rada.
	Aktiviran je način rada ECO .

3 Prvi koraci



Oprez

- Prije povezivanja i instalacije telefona obavezno pročitajte odjeljak "Važne sigurnosne upute".

Povezivanje bazne stanice i punjača



Upozorenje

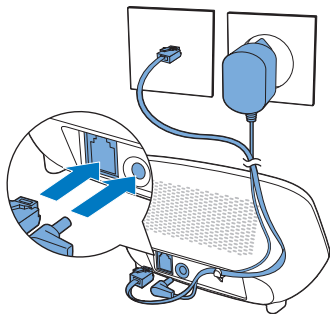
- Rizik od oštećenja proizvoda! Provjerite odgovara li napon napajanja naponu naznačenom na poledini ili donjem dijelu telefona.
- Za punjenje baterija koristite isključivo isporučeni adapter.



Napomena

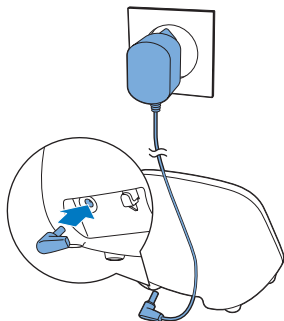
- Ako vaša telefonska linija uključuje pretplatu na uslugu širokopojsnog internetskog pristupa putem digitalne pretplatničke linije (Digital Subscriber Line - DSL), svakako postavite DSL filter između telefonskog kabela i utičnice. Filter sprječava pojavu šuma i probleme s uslugom ID-a pozivatelja koje mogu uzrokovati DSL smetnje. Više informacija o DSL filtrima zatražite od dobavljača DSL usluge.
- Pločica s oznakom vrste nalazi se na dnu bazne stanice.

- 1 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na:
 - ulazni DC priključak na stražnjoj strani bazne stanice;
 - zidnu utičnicu za napajanje.
- 2 Svaki kraj kabela priključite na:
 - telefonsku utičnicu na stražnjoj strani bazne stanice;
 - zidnu telefonsku utičnicu.



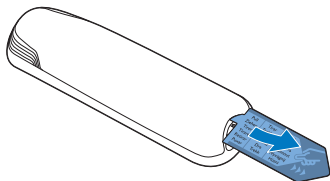
3 Svaki kraj adaptera za napajanje priključite na (samo za modele s više slušalica):

- ulazni DC priključak na stražnjoj strani punjača za dodatne slušalice.
- zidnu utičnicu za napajanje.



Montaža telefona

Baterije su već umetnute u telefon. Prije punjenja povucite vrpцу s vrata odjeljka za baterije.



Oprez

- Opasnost od eksplozije! Baterije držite podalje od izvora topline, sunčeve svjetlosti i vatre. Baterije nikada ne bacajte u vatru.
- Koristite samo isporučene baterije.
- Opasnost od smanjenog vijeka trajanja baterija! Nikada ne miješajte različite marke ili vrste baterija.



Napomena

- Prije prvog korištenja baterije punite 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.



Upozorenje

- Provjerite polaritet baterija kada ih umećete u odjeljak za baterije. Neispravan polaritet može oštetiti proizvod.

Konfiguracija telefona (ovisi o državi)

- 1 Prilikom prvog korištenja telefona prikazat će se poruka dobrodošlice.
- 2 Pritisnite **[U Redu]**.

Postavljanje države/jezika

Odaberite državu/jezik, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.

- ↳ Postavka države/jezika je spremljena.



Napomena

- Opcija postavljanja države/jezika ovisi o državi. Ako se poruka dobrodošlice ne prikaže, to znači da je postavka države/jezika prethodno postavljena za vašu državu. Možete prijeći na postavljanje datuma i vremena.

Kako biste ponovo postavili jezik, pratite sljedeće korake.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Jezik]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje datuma i vremena



Savjet

- Ako datum i vrijeme želite postaviti kasnije, pritisnite **[Nazad]** i preskočite ovu postavku.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Datum i vrij.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Pritisnite numeričke gumbе za unos datuma, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Na telefonu se prikazuje izbornik za postavljanje vremena.
- 3 Pritisnite numeričke gumbе za unos vremena.



Napomena

- Ako je format vremena 12 sati, pritisnite  /  kako biste odabrali **[PRI.]** ili **[POR.]**.

- 4 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.

Promjena PIN šifre za udaljeni pristup



Napomena

- Zadana PIN šifra za udaljeni pristup telefonske sekretarice je 0000 i važno ju je zamijeniti kako bi se osigurala zaštita.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Daljin. pris.]** > **[Promijeni PIN]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Unesite stari PIN, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Ponovo unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[Spremi]**.
↳ Postavka je spremljena.

Punjenje telefona

Kako biste napunili telefon, stavite ga na baznu stanicu. Kada telefon pravilno postavite na baznu stanicu, čut ćete signal.

↳ Telefon se počinje puniti.

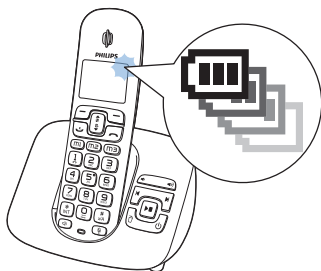


Napomena

- Prije prvog korištenja baterije puniti 8 sati.
- Zagrijavanje telefona za vrijeme punjenja baterija je normalno.

Možete aktivirati ili deaktivirati zvučni signal prilikom postavljanja na baznu stanicu (pogledajte 'Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu' na stranici 30).
Vaš telefon sada je spreman za korištenje.

Provjera razine napunjenosti baterije



Ikona baterije prikazuje trenutnu razinu napunjenosti baterije.

-  Kada telefon nije na baznoj stanici/punjaču, crtice naznačuju razinu napunjenosti baterije (puna, srednja i niska).
-  Kada je telefon na baznoj stanici/punjaču, crtice trepere dok punjenje ne završi.

-  Treperi ikona prazne baterije. Baterija je gotovo prazna i treba je napuniti.

Telefon će se isključiti ako se baterije isprazne. Ako razgovarate na telefon, začut ćete zvuk upozorenja kada baterije budu gotovo prazne. Poziv se prekida nakon upozorenja.

Što je stanje pripravnosti?

Telefon je u stanju pripravnosti kada ne radi. Na zaslonu stanja pripravnosti prikazuju se naziv i broj telefona te datum i vrijeme.

Provjera jačine signala

-  Broj crtica naznačuje status veze između telefona i bazne stanice.
-  Što je više crtica prikazano, to je veza bolja.

- Provjerite je li telefon povezan s baznom stanicom prije upućivanja ili primanja poziva, odnosno korištenja funkcija i značajki.
- Ako začujete zvukove upozorenja dok razgovarate na telefon, baterija telefona je gotovo ispražnjena ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

4 Pozivi



Napomena

- Kada nestane struje, telefon ne može pristupiti uslugama za pozive u nuždi.



Savjet

- Prije nego što pozivate ili za vrijeme poziva provjerite jačinu signala (pogledajte 'Provjera jačine signala' na stranici 12).

Pozivanje

Pozivati možete na sljedeće načine:

- Brzi poziv
- Brzi poziv pomoću tipki za izravan odabir
- Biranje broja prije poziva
- Ponovno biranje posljednjeg biranog broja
- Poziv broja s popisa prethodno biranih brojeva.
- Poziv broja iz imenika
- Poziv broja iz dnevnika poziva

Brzi poziv

- 1 Pritisnite ili .
- 2 Birajte telefonski broj.
 - ↳ Broj je biran.
 - ↳ Prikazuje se trajanje trenutnog poziva.

Poziv pomoću tipke za izravan odabir

Kako biste uspostavili brzi poziv iz zapisa koji ste prethodno spremili na tipku za izravan odabir, pritisnite ili , a zatim **M1**, **M2** ili **M3**.

↳ Broj je biran.



Savjet

- Više informacija o postavljanju tipki za izravan odabir potražite u sljedećem odjeljku.

Postavljanje tipki za izravan odabir.

- 1 Unesite broj, a zatim pritisnite i zadržite **M1**, **M2** ili **M3**.
- 2 Unesite ime, a zatim pritisnite [**U Redu**] za potvrdu.
- 3 Ako je potrebno, uredite broj, a zatim pritisnite [**Spremi**] za potvrdu.
 - ↳ Tipka za izravan odabir je postavljena.



Napomena

- Ako se na toj tipki već nalazi zapis, potrebno je potvrditi kako stari zapis želite zamijeniti novim.

Biranje broja prije poziva

- 1 Biranje telefonskog broja
 - Za brisanje znamenke pritisnite **[Očisti]**.
 - Za unos pauze pritisnite i zadržite [#]_{a/A}.
- 2 Pritisnite  ili  za biranje poziva.

Poziv broja s popisa prethodno biranih brojeva

Možete pozvati broj s popisa prethodno biranih brojeva (pogledajte 'Ponovno biranje poziva' na stranici 27).

Ponovno biranje posljednjeg biranog broja

- 1 Pritisnite **[Ponovno biraj]**.
 - ↳ Prikazuje se popis prethodno biranih brojeva s istaknutim posljednjim brojem.
- 2 Pritisnite .
 - ↳ Bira se posljednji birani broj.

Poziv broja iz imenika

Možete pozvati broj iz imenika (pogledajte 'Poziv broja iz imenika' na stranici 22).

Poziv broja iz dnevnika poziva

Možete uzvratiti poziv iz dnevnika primljenih ili propuštenih poziva (pogledajte 'Uzvratanje poziva' na stranici 26).



Napomena

- Prikaz vremena poziva prikazuje trajanje trenutnog razgovora.
- Ako začujete zvukove upozorenja, baterija u telefonu je gotovo prazna ili je telefon izvan dometa. Napunite bateriju ili pomaknite telefon bliže baznoj stanici.

Završetak poziva

Poziv možete završiti na sljedeće načine:

- Pritisnite  ; ili
- Stavite telefon na baznu stanicu ili postolje za punjenje.

Preuzimanje poziva

Prilikom dolaznog poziva telefon zvoni, a pozadinsko osvjetljenje LCD zaslona bljeska. Pritisnite  ili  kako biste odgovorili na poziv.



Upozorenje

- Kada telefon zazvoni ili je aktiviran handsfree, telefon držite dalje od uha kako biste izbjegli oštećenje sluha.



Napomena

- Usluga ID-a pozivatelja je dostupna ako ste registrirali tu uslugu kod svog davatelja usluga.



Savjet

- U slučaju propuštenog poziva prikazuje se poruka obavijesti.

Isključivanje zvona za dolazni poziv

Kada telefon zazvoni, pritisnite **[Tiho]**.

Prilagodba glasnoće u zvučniku na telefonu / zvučniku

Pritisnite  /  kako biste prilagodili glasnoću tijekom poziva.

- ↳ Glasnoća zvučnika na telefonu / zvučnika je prilagođena, a telefon se vraća na zaslon za pozive.

Isključenje zvuka mikrofona

- 1 Pritisnite  tijekom poziva.
 - ↳ Na telefonu se prikazuje **[Isključen zvuk]**.
 - ↳ Pozivatelj vas ne čuje, ali vi i dalje čujete njezin/njegov glas.
- 2 Ponovno pritisnite  kako biste uključili zvuk mikrofona.
 - ↳ Sada možete razgovarati s pozivateljem.

Uključivanje/ isključivanje zvučnika

Pritisnite .

Drugi poziv



Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

- 1 Pritisnite tijekom poziva.
↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje.
- 2 Birajte drugi broj.
↳ Bira se broj prikazan na zaslonu.

Odgovaranje na drugi poziv



Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži.

Kada vas povremeni zvuk obavještava o dolaznom pozivu, na taj poziv možete odgovoriti na sljedeće načine:

- 1 Pritisnite i kako biste odgovorili na poziv.
↳ Prvi poziv se stavlja na čekanje i povezani ste s drugim pozivom.
- 2 Pritisnite i kako biste završili trenutni poziv i odgovorili na prvi poziv.

Prebacivanje između poziva

Pozive možete prebacivati na sljedeće načine:

- Pritisnite i ; ili
- Pritisnite **[Opcija]** i odaberite **[Prespoji poziv]**, a zatim ponovo pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Trenutni poziv se stavlja na čekanje, a spojeni ste s drugim pozivom.

Uspostavljanje konferencijskog poziva s vanjskim pozivateljima



Napomena

- Ova usluga ovisi o mreži. Informacije o naplati zatražite od davatelja usluga.

Kada su uspostavljena dva poziva, konferencijski poziv možete uspostaviti na neki od sljedećih načina:

- Pritisnite , a zatim ; ili
- Pritisnite **[Opcija]**, odaberite **[Konferencija]**, a zatim ponovo pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Dva poziva se spajaju i uspostavlja se konferencijski poziv.

5 Poziv preko interfona i konferencijski pozivi

Poziv preko interfona je poziv prema drugom telefonu koji dijeli istu baznu stanicu. Konferencijski poziv uključuje poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja.

Uspostavljanje poziva s drugim telefonom



Napomena

- Ako su na baznoj stanici registrirana samo 2 telefona, pritisnite i zadržite ***_{INT}** kako biste uspostavili poziv s drugim telefonom.

- 1 Pritisnite i zadržite ***_{INT}**.
↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Odabrani telefon će zazvoniti.

- 3 Pritisnite **R** na odabranom telefonu.
↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4 Pritisnite **[Očisti]** ili **⏏** kako biste odustali od poziva preko interfona ili ga prekinuli.



Napomena

- Ako je odabrani telefon zauzet, na zaslonu telefona prikazuje se **[Zauzeto]**.

Tijekom telefonskog razgovora

Tijekom poziva možete ići od jednog do drugog telefona:

- 1 Pritisnite i zadržite ***_{INT}**.
↳ Trenutni pozivatelj se stavlja na čekanje.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Pričekajte dok druga strana ne odgovori na vaš poziv.

Prebacivanje između poziva

Pritisnite **[Vanjs.]** za prebacivanje između internog i vanjskog poziva.

Prebacivanje poziva

- 1 Pritisnite i zadržite  tijekom poziva.
↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
- 2 Odaberite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Pritisnite  kada vam druga strana odgovori na poziv.
↳ Poziv se prebacuje na odabrani telefon.

Uspostavljanje konferencijskog poziva

Trosmjerni konferencijski poziv je poziv između vas, korisnika drugog telefona i vanjskih pozivatelja. Za to su potrebna dva telefona koji dijele istu baznu stanicu.

Tijekom vanjskog poziva

- 1 Pritisnite i zadržite  za uspostavljanje internog poziva.
↳ Prikazuju se telefoni dostupni za interfon.
↳ Vanjski pozivatelj se stavlja na čekanje.
- 2 Odaberite ili unesite broj telefona, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Odabrani telefon će zazvoniti.
- 3 Pritisnite  na odabranom telefonu.
↳ Uspostavlja se poziv preko interfona.
- 4 Pritisnite **[Konf.]**.
↳ Uključeni ste u trosmjerni konferencijski poziv s vanjskim pozivom i odabranim telefonom.
- 5 Pritisnite  za prekid konferencijskog poziva.



Napomena

- Pritisnite  kako biste se pridružili konferencijskom razgovoru s drugim telefonom koji je u tijeku ako je **[Usluge] > [Konferencija]** postavljeno na **[Aut.]**.

Tijekom konferencijskog poziva

- Pritisnite **[Int.]** kako biste vanjski poziv stavili na čekanje i vratili se internom pozivu.
 - ↳ Vanjski poziv se stavlja na čekanje.
- Pritisnite **[Konf.]** kako biste ponovo uspostavili konferencijski poziv.



Napomena

- Ako telefon prekine poziv za vrijeme konferencijskog poziva, drugi telefon ostaje spojen s vanjskim pozivom.

6 Tekst i brojevi

Možete unijeti tekst i brojeve za naziv telefona, unose u imenik i druge stavke izbornika.

Unos teksta i brojeva

- 1 Jednom ili nekoliko puta pritisnite alfanumeričku tipkovnicu kako biste unijeli odabrani znak.
- 2 Pritisnite **[Očisti]** za brisanje znaka.
- 3 Pritisnite **g** za dodavanje razmaka.



Savjet

- Dodatne informacije o unosu teksta i broja potražite u poglavlju "Dodatak".

Prebacivanje između velikih i malih slova

Prvo slovo svake riječi u rečenici je zadano veliko slovo, a ostala su mala slova. Pritisnite i zadržite **#** Δ/A za prebacivanje između velikih i malih slova.

7 Imenik

Ovaj telefon ima imenik u koji se može pohraniti do 100 zapisa. Imeniku možete pristupiti preko telefona. Svaki zapis može imati ime duljine do 14 znakova i broj duljine do 24 znamenke. Postoje 2 memorije s izravnim pristupom (tipke **1** i **2**). Ovisno o državi u kojoj živite, tipke **1** i **2** prethodno su postavljene na broj govorne pošte i broj usluga za informacije vašeg davatelja usluge. Kada pritisnete i zadržite tipku u stanju pripravnosti, spremjeni broj telefona automatski se poziva.

Prikaz imenika



Napomena

- Imenik možete pregledavati samo na jednom telefonu istovremeno.

- 1 Pritisnite ili odaberite **[Meni] > [Imenik] > [Pregled] > [U Redu]** kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite / za kretanje kroz zapise u imeniku.

Pretraživanje zapisa

Zapise u imeniku možete pretraživati na sljedeće načine:

- Prođite kroz popis kontakata.
- Unesite prvi znak naziva kontakta.

Kretanje kroz popis kontakata

- 1 Pritisnite ili odaberite **[Meni] > [Imenik] > [Pregl] > [U Redu]** kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite / za kretanje kroz zapise u imeniku.

Unos prvog znaka naziva kontakta

- 1 Pritisnite ili odaberite **[Meni] > [Imenik] > [Pregled] > [U Redu]** kako biste pristupili imeniku.
- 2 Pritisnite alfanumeričku tipku koja odgovara znaku.
↳ Prikazuje se prvi zapis koji počinje tim znakom.

Poziv broja iz imenika

- 1 Pritisnite ili odaberite **[Meni] > [Imenik] > [Pregled] > [U Redu]** kako biste pristupili imeniku.
- 2 Odaberite kontakt u imeniku.
- 3 Pritisnite kako biste uspostavili poziv.

Pristup imeniku tijekom poziva

- 1 Pritisnite **[Opcija]** i odaberite **[Imenik]**.
- 2 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
- 3 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Prikazat će se broj.

Dodavanje zapisa



Napomena

- Ako je memorija telefona puna, na telefonu se pojavljuje obavijest. Izbrišite neke stare zapise kako biste mogli dodati nove.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Imenik]** > **[Dodaj novo]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Unesite ime, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 3 Unesite broj, a zatim pritisnite **[Spremi]** za potvrdu
↳ Novi zapis je pohranjen.



Savjet

- Pritisnite i zadržite **#** za umetanje pauze.
- Pritisnite **[Očisti]** za brisanje znaka. Pritisnite **↶** / **↷** za pomicanje pokazivača lijevo/desno.



Napomena

- U imeniku će se stari broj zamijeniti novim.

Uređivanje zapisa

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Imenik]** > **[Uredi]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Uredite naziv, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 3 Uredite broj, a zatim pritisnite **[Spremi]** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Brisanje zapisa

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Imenik]** > **[Izbriši]**.
- 2 Odaberite kontakt, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.

Brisanje svih zapisa

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Imenik]** > **[Izbriši sve]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 2 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Svi zapisi se brišu.

Tipke za izravan odabir

Telefon ima 3 tipke za izravan odabir za spremanje telefonskih brojeva za pozive u nuždi ili telefonskih brojeva koje često koristite.

Postavljanje tipki za izravan odabir.

- 1 Unesite broj, a zatim pritisnite i zadržite **M1**, **M2** ili **M3**.
- 2 Unesite ime, a zatim pritisnite [**U Redu**] za potvrdu.
- 3 Ako je potrebno, uredite broj, a zatim pritisnite [**Spremi**] za potvrdu.
 - ↳ Tipka za izravan odabir je postavljena.



Napomena

- Ako se na toj tipki već nalazi zapis, potrebno je potvrditi kako stari zapis želite zamijeniti novim.

8 Dnevnik poziva

Dnevnik poziva pohranjuje sve prethodne propuštene ili primljene pozive. Popis prethodnih dolaznih poziva uključuje ime i broj pozivatelja, vrijeme i datum poziva. Ova je značajka dostupna ako ste uslugu prepoznavanje ID-a korisnika registrirali kod svog davatelja usluga. Telefon može pohraniti do 50 zapisa o prethodnim pozivima. Ikona dnevnika poziva treperi na telefonu kako bi vas podsjetila na neodgovorene pozive. Ako pozivatelj dopušta prikaz svog identiteta, možete vidjeti njezino/njegovo ime ili broj. Zapisi o pozivima se prikazuju u kronološkom redoslijedu, a posljednji primljeni poziv je na vrhu popisa.



Napomena

- Provjerite je li broj na popisu poziva valjan prije nego što uzvratite poziv izravno putem popisa poziva.

Ikone prikazane na zaslonu naznačuju propuštene/primljene pozive.

Ikone	Opis
	Svijetli prilikom pretraživanja dolaznih poziva u dnevniku poziva.
	Treperi kada imate novi propušteni poziv ili prilikom pretraživanja novih propuštenih poziva. Svijetli prilikom pregleda propuštenih poziva u dnevniku propuštenih poziva.

Vrsta popisa poziva

U ovom izborniku možete vidjeti sve dolazne ili propuštene pozive.

Odabir vrste popisa poziva

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Vrs. pop. poz.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
 ↳ Postavka je spremljena.

Prikaz zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite 
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[Opcija]** > **[Pregled]** za prikaz dostupnih informacija.

Spremanje zapisa o pozivima u imenik

- 1 Pritisnite 
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[Opcija]**.
- 3 Odaberite **[Spremi broj]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 5 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite **[Spremi]** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Uzvratanje poziva

- 1 Pritisnite .
- 2 Odaberite zapis na popisu.
- 3 Pritisnite  kako biste uspostavili poziv.

Brisanje zapisa o pozivu

- 1 Pritisnite 
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[Opcija]** za potvrdu.
- 3 Odaberite **[Izbriši]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Na telefonu se prikazuju zahtjevi za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa o pozivima

- 1 Pritisnite 
↳ Prikazuje se dnevnik dolaznih poziva.
- 2 Pritisnite **[Opcija]**.
- 3 Odaberite **[Izbriši sve]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Svi zapisi se brišu.

9 Popis prethodno biranih brojeva

Popis prethodno biranih brojeva pohranjuje prethodno birane brojeve. On uključuje imena i/ili brojeve koje ste pozivali. Telefon može pohraniti do 20 zapisa prethodnih poziva.

Prikaz zapisa prethodno biranih brojeva

- 1 Pritisnite **[Ponovno biraj]**.
↳ Prikazat će se popis biranih brojeva.

Ponovno biranje poziva

- 1 Pritisnite **[Ponovno biraj]**.
- 2 Odaberite zapis koji želite pozvati. Pritisnite .
↳ Broj je biran.

Spremanje zapisa prethodno biranog broja u imenik

- 1 Pritisnite **[Ponovno biraj]** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[Opcija]** za potvrdu.
- 3 Odaberite **[Spremi broj]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Unesite i uredite ime, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 5 Unesite i uredite broj, a zatim pritisnite **[Spremi]** za potvrdu.
↳ Zapis se pohranjuje.

Brisanje zapisa prethodno biranog poziva

- 1 Pritisnite **[Ponovno biraj]** za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite zapis, a zatim pritisnite **[Opcija]** za potvrdu.
- 3 Odaberite **[Izbriši]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Zapis se briše.

Brisanje svih zapisa prethodno biranih poziva

- 1 Pritisnite [**Ponovno biraj**] za unos popisa biranih brojeva.
- 2 Odaberite [**Opcija**] > [**Izbriši sve**], a zatim za potvrdu pritisnite [**U Redu**].
 - ↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 3 Potvrdite pritiskom na [**U Redu**].
 - ↳ Svi zapisi se brišu.

10 Postavke telefona

Postavke telefona možete prilagoditi prema želji.

Postavke zvuka

Postavljanje glasnoće zvona telefona

Možete odabrati između 5 razina glasnoće ili **[Isključen]**.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Glasnoća zvona]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite razinu glasnoće, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje zvuka zvona telefona

Možete odabrati između 10 zvukova zvona.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Zvonjenja]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite zvuk zvona, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Tihi način rada

Telefon možete postaviti na tihi način rada i taj način rada omogućiti na određeno vrijeme. Kada je aktiviran tihi način rada, telefon neće zvoniti niti oglašavati bilo kakva upozorenja i zvukove.



Napomena

- Kada pritisnete **[🔔]** za pronalaženje telefona ili kada aktivirate alarm, telefon još uvijek šalje upozorenje čak i ako je aktiviran tihi način rada.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Tihi rad]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[OK]**.
- 2 Odaberite **[Uklj./isklj.]** > **[Uključeno]/[Isključen]**, a zatim pritisnite **[OK]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
- 3 Odaberite **[Poč. i kraj]**, zatim za potvrdu pritisnite **[OK]**.
- 4 Postavite vrijeme, zatim za potvrdu pritisnite **[OK]**.
↳ Postavka je spremljena.
↳ Prikazat će se **[🔕]**.

Postavljanje zvuka tipki

Zvuk tipke je zvuk koji čujete kada pritisnete tipku na telefonu.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Zvuk tipke]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite **[Uklj.]/[Isklj.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Zvučni signal za postavljanje telefona na baznu stanicu

To je zvučni signal koji ćete čuti kada telefon postavite na baznu stanicu ili punjač.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Ton priključ.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite **[Uklj.]/[Isklj.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Postavite kompatibilnost sa slušnim pomagalom

Telefon možete koristiti sa slušnim pomagalom.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Zvukovi]** > **[Sluš. pomagalo]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite **[Uklj.]/[Isklj.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Način rada ECO

Način rada **ECO** smanjuje prijenosnu snagu slušalice i bazne stanice tijekom poziva i kada se telefon nalazi u stanju pripravnosti.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Eko. nač. rada]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Uklj.]/[Isklj.]** i pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.
↳ U stanju pripravnosti prikazuje se **eco**.



Napomena

- Kada je način rada **ECO** postavljen na **[Uklj.]**, raspon veze između telefona i bazne stanice može biti smanjen.

Naziv telefona

Naziv telefona može biti dug do 14 znakova. Prikazuje se na zaslonu telefona dok je ona u stanju pripravnosti.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Naziv telefona]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Unesite ili uredite naziv. Za brisanje znaka odaberite **[Očisti]**.
- 3 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje pozadinskog osvjetljenja LCD zaslona

Možete postaviti pozadinsko osvjetljenje LCD zaslona te uključiti ili isključiti treperenje tipki kada telefon zazvoni.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Vizualno upoz.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Treper. uklj.]**/**[Treper. isklj.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
 ↳ Postavka je spremljena.

Postavljanje datuma i vremena

Više informacija potražite u odjeljku "Postavljanje datuma i vremena" u poglavlju Prvi koraci.

Postavljanje jezika zaslona



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.
- Jezici dostupni za odabir razlikuju se ovisno o državi.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Post. tel.]** > **[Jezik]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
 ↳ Postavka je spremljena.

11 Budilica

Telefon ima ugrađenu budilicu. Provjerite dolje navedene informacije kako biste postavili budilicu.

Postavljanje budilice

- 1 Odaberite **[Meni] > [Alarm]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite **[Jednokratno]** ili **[Dnevno]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Unesite vrijeme za budilicu, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Budilica je postavljena i na zaslonu se prikazuje .



Savjet

- Pritisnite  /  za prebacivanje između **[AM]/[PM]**.

Isključivanje budilice

Kada budilica zazvoni

Pritisnite bilo koju tipku kako biste isključili alarm.

Prije nego što budilica zazvoni

Odaberite **[Meni] > [Alarm] > [Isključen]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.

↳ Postavka je spremljena.

12 Usluge

Telefon podržava niz značajki koje vam pomažu u rukovanju pozivima.

Vrsta popisa poziva

U ovom izborniku možete vidjeti sve dolazne ili propuštene pozive.

Odabir vrste popisa poziva

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Vrs. pop. poz.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Automatski konferencijski poziv

Kako biste se pridružili vanjskom pozivu s drugim telefonom, pritisnite .

Aktivacija/deaktivacija automatskog konferencijskog poziva

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Konferencija]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Aut.]/[Isklj.]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Vrsta mreže



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za vrstu mreže.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Vrsta mreže]**, zatim pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Odaberite vrstu mreže, a zatim pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Automatski biranje prefiksnog broja

Ova značajka provjerava i formatira broj odlaznog poziva prije nego se broj bira. Prefiksni broj može zamijeniti broj za prepoznavanje koji ste postavili u izborniku. Na primjer, postavili ste 604 kao broj za prepoznavanje i 1250 kao prefiks. Kada birate broj, na primjer 6043338888, telefon mijenja broj na 12503338888 kada se broj bira.



Napomena

- Broj za prepoznavanje može imati maksimalno 5 znamenki. Maksimalna duljina automatskog prefiksnog broja je 10 znamenki.

Postavljanje automatskog prefiksnog broja

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Auto predbroj]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Unesite broj za prepoznavanje, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 3 Unesite prefiksni broj, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Za unos pauze pritisnite i zadržite **#** a/A.
- Ako je prefiksni broj postavljen, a broj za prepoznavanje ostavljen praznim, prefiksni broj se dodaje svim odlaznim pozivima.
- Značajka je nedostupna ako birani broj počinje s * ili #.

Odabir trajanja ponovnog poziva

Vrijeme ponovnog poziva mora biti ispravno postavljeno kako biste mogli odgovoriti na drugi poziv. U uobičajenim slučajevima telefon je već postavljen na trajanje ponovnog poziva. Možete birati između 3 opcije: **[Kratko]**, **[Srednje]** i **[Dugo]**. Broj dostupnih opcija razlikuje se prema državi. Pojednostosti zatražite od svog davatelja usluga.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Vrij.pon.poz.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite opciju, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Način biranja



Napomena

- Ova funkcija vrijedi samo za modele koji podržavaju tonsko i impulsno biranje.

Način biranja je telefonski signal koji se koristi u vašoj zemlji. Telefon podržava tonsko (DTMF) i impulsno (rotacijsko) biranje. Detaljne informacije zatražite od davatelja usluga.

Postavite način biranja

- 1 Odaberite **[Meni] > [Usluge] > [Mod biranja]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite način biranja, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Ako je telefon u načinu rada za impulsno biranje, pritisnite ***_{INT}** tijekom poziva za privremeno prebacivanje na tonsko biranje. Znamenke birane za ovaj poziv se odašilju kao tonski signali.

Registracija telefona

Možete registrirati dodatne telefone na baznu stanicu. Bazna stanica može registrirati najviše 4 telefona.

- 1 Odaberite **[Meni] > [Usluge] > [Registriraj]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Pritisnite i zadržite **•** na baznoj stanici 5 sekundi.



Napomena

- Kod modela koji imaju automatsku sekretaricu, začut će se zvuk potvrde.

- 3 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
- 4 Unesite PIN sustava. Pritisnite **[Očisti]** za unos ispravaka.
- 5 Pritisnite **[U Redu]** za potvrdu PIN-a.
↳ Registracija se završava u manje od 2 minute. Bazna stanica telefonu automatski dodjeljuje broj.



Napomena

- Ako PIN nije ispravan ili se unutar određenog razdoblja ne pronađe bazna stanica, telefon prikazuje obavijest. Ako registracija ne uspije, ponovite gore navedeni postupak.
- Prethodno postavljeni PIN je 0000. Ne može se unijeti promjena.

Poništavanje registracije telefona

- 1 Ako dva telefona dijele istu baznu stanicu, možete poništiti registraciju telefona pomoću drugog telefona.
- 2 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Odjavljen]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 3 Unesite PIN sustava. Pritisnite **[Očisti]** za unos ispravaka.
- 4 Odaberite naziv telefona čiju registraciju želite poništiti.
- 5 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Registracija telefona je poništena.



Savjet

- U stanju pripravnosti se pored naziva telefona prikazuje broj telefona.

Vraćanje zadanih postavki

Možete vratiti postavke telefona na izvorne tvorničke postavke.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluge]** > **[Resetiraj]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 2 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Sve postavke su ponovno postavljene.

13 Mrežne usluge

Mrežne usluge ovise o mreži i državi. Više informacija zatražite od svog davatelja usluge.



Napomena

- Kako bi mrežne usluge ispravno radile, provjerite jesu li uneseni odgovarajući kodovi za aktivaciju i/ili deaktivaciju.

Prosljeđivanje poziva

Svoje pozive možete preusmjeriti na drugi telefonski broj. Možete birati između 3 opcije:

- **[Prosl.poziv]:** preusmjeravanje svih dolaznih poziva na drugi broj.
- **[Pp zauzeto]:** preusmjeravanje poziva kada je linija zauzeta.
- **[Pp bez odgov.]:** preusmjeravanje poziva kada nitko ne odgovara.

Aktivacija/deaktivacija prosljeđivanja poziva

- 1 Odaberite **[Meni] > [Usluga mreže] > [Prosl.poziv] / [Pp zauzeto] / [Pp bez odgov.]**
- 2 Odaberite **[Aktiviraj] / [Deaktiviraj]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Unesite broj telefona, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Uređivanje koda za aktivaciju/deaktivaciju

Možete urediti prefiks i sufiks kodova za prosljeđivanje poziva.

- 1 Odaberite **[Meni] > [Usluga mreže] > [Prosl.poziv]/[Pp zauzeto]/[Pp bez odgov.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** kako biste potvrdili.
- 2 Odaberite **[Promijeni kod]**, a zatim pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Zatim možete
 - Odaberite **[Aktiviraj] > [Prefiks]/[Sufiks]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**; ili
 - Odaberite **[Deaktiviraj]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Unesite ili uredite kod, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Uzvratni poziv

Možete provjeriti najnovije neodgovorene pozive.

Pozivanje servisnog centra za uzvratni poziv

Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Povratni poziv]** > **[Poziv]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.

- ↳ Upućen je poziv servisnom centru.

Uređivanje broja servisnog centra za uzvratni poziv

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Povratni poziv]** > **[Postavke]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Unesite ili uredite broj, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
 - ↳ Postavka je spremljena.

Usluga uzvratnog poziva

Usluga uzvratnog poziva obavještava vas kada stranka koju ste pokušali dobiti ponovo postane dostupna. Možete otkazati ovu uslugu u izborniku nakon što je aktivirate putem dobavljača usluga.

Otkazivanje usluge uzvratnog poziva

Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Pon.poz.natr.]** > **[Poziv]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.

- ↳ Možete nazvati servisni centar radi otkazivanja opcije uzvratnog poziva.

Uređivanje broja servisa za otkazivanje usluge uzvratnog poziva

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Pon.poz.natr.]** > **[Postavke]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Unesite ili uredite broj, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
 - ↳ Postavka je spremljena.

Sakrivanje identiteta

Svoj identitet možete sakriti od pozivatelja.

Aktivacija usluge sakrivanja ID-a

Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Uskraćen ID]** > **[Aktiviraj]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.

- ↳ Kada uputite poziv kontaktu, vaš ID bit će sakriven.

Uređivanje koda za sakrivanje ID-a

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Usluga mreže]** > **[Uskraćen ID]** > **[Postavke]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Unesite ili uredite broj, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
 - ↳ Postavka je spremljena.

14 Telefonska sekretarica



Napomena

- Dostupno samo za XL395.

Telefon sadrži telefonsku sekretaricu koja snima neodgovorene pozive kada je uključena. Telefonska sekretarica je zadano postavljena na način rada **[Snimi ij]**. Možete i daljinski pristupiti telefonskoj sekretarici i promijeniti postavke pomoću izbornika za telefonsku sekretaricu na telefonu. LED indikator na baznoj stanici svijetli dok je telefonska sekretarica uključena.

Uključivanje ili isključivanje automatske sekretarice

Automatsku sekretaricu možete uključiti ili isključiti preko bazne stanice ili telefona.

Preko telefona

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Glas. odgovor]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Samo odgovor]/[Snimi ij]/[Isklj.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** kako biste potvrdili.
↳ Postavka je spremljena.

Preko bazne stanice

Pritisnite **[U]** kako biste uključili ili isključili automatsku sekretaricu u stanju pripravnosti.



Napomena

- Kada se telefonska sekretarica uključi, odgovara na dolazne pozive nakon određenog broja zvukova zvona, ovisno o postavki odgode zvona.

Postavljanje jezika telefonske sekretarice



Napomena

- Ova značajka vrijedi samo za modele s podrškom za više jezika.

Jezik telefonske sekretarice je jezik za obavijesti.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Govorni jezik]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite jezik, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Postavka je spremljena.

Obavijesti

Obavijest je poruka koju pozivatelj čuje kada telefonska sekretarica odgovori na poziv. Telefonska sekretarica sadrži 2 zadane obavijesti: način rada **[Snimi i]** i način rada **[Samo odgovor]**.

Snimanje obavijesti

Maksimalna dužina obavijesti je 3 minute. Nova snimljena obavijest automatski zamjenjuje staru.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Obavijest]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Snimi i]** ili **[Samo odgovor]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Odaberite **[Snimi]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Snimanje započinje nakon zvučnog signala.
- 5 Pritisnite **[U Redu]** za prekid snimanja ili se snimanje zaustavlja nakon 3 minute.
↳ Na telefonu možete preslušati novu snimljenu obavijest.



Napomena

- Kako biste vratili zadanu obavijest, izbrišite trenutnu obavijest.
- Prilikom snimanja obavijesti približite se mikrofону dok govorite.

Preslušavanje obavijesti

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Obavijest]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Snimi i]** ili **[Samo odgovor]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Odaberite **[Poslušaj]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Možete preslušati trenutnu obavijest.



Napomena

- Nakon što odgovorite na dolazni poziv više ne možete preslušati obavijest.

Vraćanje zadane obavijesti

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Obavijest]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Snimi i]** ili **[Samo odgovor]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Odaberite **[Postavi zadano]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 4 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Zadana obavijest je vraćena.



Napomena

- Zadana obavijest ne može se izbrisati.

Dolazne poruke (ICM)

Svaka poruka može trajati najviše 3 minute. Kada primite nove poruke, indikator za nove poruke telefonskoj sekretarici treperi, a na telefonu se prikazuje obavijest.



Napomena

- Ako se javite dok pozivatelj ostavlja poruku, snimanje se zaustavlja te možete izravno razgovarati s pozivateljem.
- Ako je memorija puna, telefonska sekretarica se automatski prebacuje na način rada **[Samo odgovor]**. Izbrišite stare poruke kako biste mogli primiti nove.

Preslušavanje dolaznih poruka

Dolazne poruke možete slušati redoslijedom kojim su snimljene.

Preko bazne stanice

- Za pokretanje/zaustavljanje reprodukcije pritisnite **▶■**.
- Za prilagodbu glasnoće pritisnite **◀ / ▶**.
- Za reprodukciju prethodne poruke / ponovnu reprodukciju trenutne poruke pritisnite **◀**.
- Za reprodukciju sljedeće poruke pritisnite **▶**.
- Za brisanje trenutne poruke pritisnite **⌫**.



Napomena

- Izbrišane poruke se ne mogu vratiti.

Preko telefona

Odaberite **[Meni] > [Tel. sekreta.] > [Poslušaj]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.

↳ Nove poruke se počinju reproducirati. Ako nema novih poruka, počinju se reproducirati stare poruke.

- Pritisnite **[Nazad]** za zaustavljanje.
- Pritisnite **[Opcija]** za ulaz u izbornik opcija.
- Pritisnite **⬆ / ⬇** za povećanje/ smanjenje glasnoće.

Brisanje dolazne poruke

Preko bazne stanice

Pritisnite **☎** kada preslušate poruku.

↳ Trenutna poruka se briše.

Preko telefona

- 1 Prilikom preslušavanja poruke pritisnite **[Opcija]** za otvaranje izbornika s opcijama.
- 2 Odaberite **[Izbriši]**, zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Trenutna poruka se briše.

Brisanje svih starih dolaznih poruka

Preko bazne stanice

Pritisnite i zadržite **☎** u stanju pripravnosti.

↳ Sve stare poruke se trajno brišu.

Preko telefona

- 1 Odaberite **[Meni] > [Tel. sekreta.] > [Izbriši sve]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
↳ Na telefonu se prikazuje zahtjev za potvrdu.
- 2 Potvrdite pritiskom na **[U Redu]**.
↳ Sve stare poruke se trajno brišu.

Postavljanje odgode zvuka zvona

Možete postaviti koliko puta će telefon zazvoniti prije nego što se telefonska sekretarica javi na poziv.

- 1 Odaberite **[Meni] > [Tel. sekreta.] > [Odgoda zvona]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite novu postavku, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.



Napomena

- Provjerite je li telefonska sekretarica uključena prije primjene ove značajke.



Savjet

- Kada daljinski pristupate telefonskoj sekretarici, preporučujemo da odgodu zvuka zvona postavite na način rada **[Ušteda impulsa]**. Ovo je ekonomičan način rukovanja porukama. Kada imate nove poruke, telefonska sekretarica se javlja na poziv nakon 3 zvuka zvona. Kada nema poruka, javlja se nakon 5 zvučova zvona.



Napomena

- Možete izbrisati samo pročitane poruke. Izbrisane poruke se ne mogu vratiti.

Daljinski pristup

Telefonskom sekretaricom možete rukovati i kada niste kod kuće. Jednostavno nazovite svoj broj preko tonskog telefona i unesite četveroznamenkasti PIN.



Napomena

- PIN za daljinski pristup je jednak kao PIN sustava. Prethodno postavljani PIN je 0000.

Promjena PIN šifre

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Daljin. pris.]** > **[Promijeni PIN]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 2 Unesite stari PIN, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 3 Unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
- 4 Ponovo unesite novu PIN šifru, a zatim za potvrdu pritisnite **[Spremi]**.
↳ Postavka je spremljena.

Aktivacija/deaktivacija daljinskog pristupa

Možete dopustiti ili blokirati daljinski pristup telefonskoj sekretarici.

- 1 Odaberite **[Meni]** > **[Tel. sekreta.]** > **[Daljin. pris.]**, a zatim pritisnite **[U Redu]** za potvrdu.
- 2 Odaberite **[Aktiviraj]/[Deaktiviraj]**, a zatim za potvrdu pritisnite **[U Redu]**.
↳ Postavka je spremljena.

Daljinski pristup telefonskoj sekretarici

- 1 Nazovite broj svog kućnog telefona pomoću telefona s tonskim biranjem.
- 2 Kada čujete obavijest, unesite #.
- 3 Unesite PIN.
↳ Sada imate pristup telefonskoj sekretarici i možete preslušavati poruke.



Napomena

- Imate priliku dvaput unijeti PIN prije nego što se veza prekine.

- 4 Za izvršenje funkcije pritisnite tipku. Popis dostupnih funkcija potražite u tablici "Naredbe za daljinski pristup" koja se nalazi u nastavku.



Napomena

- U slučaju da nema poruka, veza se automatski prekida ako se unutar 8 sekundi ne pritisne nijedna tipka.

Naredbe za daljinski pristup

Tipka	Funkcija
1	Ponavljanje trenutne ili preslušavanje prethodne poruke.
2	Preslušavanje poruka.
3	Prelazak na sljedeću poruku.
6	Brisanje trenutne poruke.
7	Uključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).
8	Zaustavljanje poruke.
9	Isključivanje telefonske sekretarice (nije dostupno prilikom preslušavanja poruka).

15 Tehnički podaci

Zaslون

- Žuto LCD pozadinsko osvjetljenje

Opće značajke telefona

- Identifikacija pozivatelja putem imena i broja
- Konferencijski pozivi i glasovna pošta
- Interfon
- Maksimalno vrijeme razgovora: 17 sati

Imenik, popis prethodno biranih brojeva, dnevnik poziva i tipke za memoriranje

- Imenik sa 100 zapisa
- Popis za ponovno biranje s 20 zapisa
- Dnevnik poziva s 50 zapisa
- Tipke za memoriranje s tri unosa

Baterija

- HFR: 2 AAA Ni-MH punjive baterije od 1,2 V, 650 mAh
- SANIK: 2 AAA Ni-MH punjive baterije od 1,2 V, 650 mAh

Adapter

Baza i punjač

- Philips, S003PV0600050, ulaz: 100 - 240 V AC, 50 - 60 Hz, 0,2 A, izlaz: 6 V, 500 mA
- Philips, SSW-1920EU-2, ulaz: 100 - 240 V AC, 50 - 60 Hz, 0,2 A, izlaz: 6 V, 500 mA

Potrošnja energije

- Potrošnja energije u stanju pripravnosti: oko 0,60 W (XL390); 0,65 W (XL395)

Težina i dimenzije (XL390)

- Telefon: 159 grama
- 182,91 × 53,62 × 34,84 mm (V × Š × D)
- Baza: 138 grama
- 89,2 × 140,13 × 87,86 mm (V × Š × D)
- Punjač: 84 grama
- 89,92 × 94,96 × 89,39 mm (V × Š × D)

Težina i dimenzije (XL395)

- Telefon: 159 grama
- 182,91 × 53,62 × 34,84 mm (V × Š × D)
- Baza: 161 grama
- 89,2 × 140,13 × 87,86 mm (V × Š × D)
- Punjač: 84 grama
- 89,92 × 94,96 × 89,39 mm (V × Š × D)

16 Napomena

Izjava o sukladnosti

Ovim putem tvrtka Gibson Innovations izjavljuje da je ovaj proizvod sukladan osnovnim zahtjevima i drugim primjenjivim odredbama Direktive 1999/5/EC. Izjavu o sukladnosti možete pronaći na web-stranici www.p4c.philips.com.

Sukladnost s GAP standardom

GAP standard jamči da su svi DECT™ GAP telefoni i bazne stanice u skladu s minimalnim radnim standardima bez obzira na marku. Telefon i bazna stanica sukladni su sa standardom GAP, što znači da jamče minimum funkcija: prepoznavanje telefona, zauzimanje linije, uspostavljanje i primanje poziva. Napredne funkcije možda neće biti dostupne ako ih budete koristili s drugim markama. Kako biste telefon mogli koristiti s baznom stanicom drugog proizvođača sukladnom s GAP standardom, najprije slijedite postupak opisan u uputama proizvođača, a zatim slijedite upute opisane u priručniku za registraciju telefona. Kako biste telefon drugog proizvođača registrirali s baznom stanicom, stavite baznu stanicu u način rada za registraciju, a zatim slijedite upute proizvođača telefona.

Usklađenost s EMF-om

Ovaj proizvod sukladan je svim primjenjivim standardima i propisima koji se tiču izloženosti elektromagnetskim poljima.

Odlaganje starih uređaja i baterija u otpad



Uređaj je proizveden od vrlo kvalitetnih materijala i komponenti, pogodnih za recikliranje i ponovno korištenje.



Ovaj simbol na proizvodu znači da je proizvod obuhvaćen direktivom Europske unije 2012/19/EU.



Ovaj simbol naznačuje da proizvod sadrži baterije koje su obuhvaćene direktivom Europske unije 2013/56/EU, a koje se ne smiju odlagati s drugim kućanskim otpadom.

Upoznajte se s lokalnim sustavom odvojenog prikupljanja električnih i elektroničkih proizvoda i baterija. Slijedite lokalne propise i nikada ne odlažite na proizvod i baterije s normalnim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starog proizvoda i baterija pridonosi sprječavanju negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.



Kada proizvod nosi ovaj logotip, to znači da je plaćen financijski doprinos državnom programu za obnovu i recikliranje.

Zaštita okoliša

Nije korištena nepotrebna ambalaža. Pokušali smo napraviti ambalažu koja se može jednostavno razdvojiti na tri vrste materijala: karton (kutija), polistirenska pjena (zaštita) i polietilen (vrećice, zaštitna pjena).

Vaš sustav sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati i ponovo koristiti ako ih rastavi specijalizirana tvrtka. Poštujte lokalne propise o odlaganju ambalaže, potrošenih baterija i stare opreme.

17 Česta pitanja

Nema crtica indikatora signala na zaslonu.

- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Ako se na telefonu prikaže [Odjava], registrirajte ga.



Savjet

- Dodatne informacije potražite u poglavlju "Usluge" u odjeljku "Registracija telefona".

Odabrao/la sam pogrešan jezik koji ne znam, što trebam napraviti?

- 1 Pritisnite  kako biste se vratili na zaslon stanja pripravnosti.
- 2 Pritisnite  kako biste pristupili zaslonu glavnog izbornika.
- 3 Na zaslonu će se prikazati sljedeće opcije:

[Config. tel.] > [Limba]

[Konfig. telef.] > [Język]

[Nast. tel.] > [Jazyk]

[Tel.beáll.] > [Nyelv]

[Phone setup] > [Language]

[Nast. telefona] > [Jezik]

[Post. tel.] > [Jezik]

[Nastav. tel.] > [Jazyk]

[Настр. тел.] > [Език]

[Post. tel.] > [Jezik]

- 4 Odaberite ih kako biste pristupili opcijama za jezik.

5 Odaberite svoj jezik.
Ako ne uspijem registrirati dodatne telefone s baznom stanicom, što trebam napraviti?

Memorija bazne stanice je puna. Poništite registraciju telefona koji se ne koristi i pokušajte ponovo.

Nema zvuka za biranje broja

- Provjerite veze telefona.
- Telefon je izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.

Nema zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu

- Telefon nije pravilno postavljen na baznu stanicu/punjač.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.

Ne mogu promijeniti postavke glasovne pošte, što trebam raditi?

Uslugom glasovne pošte upravlja davatelj usluga, a ne sam telefon. Za promjenu postavki obratite se davatelju usluga.

Telefon na punjaču se ne puni.

- Provjerite jesu li baterije ispravno umetnute.
- Provjerite je li telefon ispravno postavljen na punjač. Ikona baterije se kreće kod punjenja.
- Provjerite je li postavka zvučnog signala prilikom postavljanja na baznu stanicu uključena. Kada telefon pravilno postavite na punjač, čut ćete signal.
- Kontakti za punjenje su prljavi. Najprije iskopčajte izvore napajanja i očistite kontakte vlažnom krpom.
- Baterije su neispravne. Kupite nove od distributera.

Na zaslonu se ništa ne prikazuje

- Provjerite jesu li baterije napunjene.
- Provjerite strujne i telefonske priključke.

Niska kvaliteta zvuka (pucketanje, jeka itd.)

- Telefon je gotovo izvan dometa. Približite ga baznoj stanici.
- Telefon prima smetnje od električnih uređaja koji se nalaze u blizini. Udaljite baznu stanicu od tih uređaja.
- Telefon se nalazi na mjestu s debelim zidovima. Udaljite baznu stanicu od njih.

Telefon ne zvoni.

Provjerite je li zvuk zvona telefona uključen.

ID pozivatelja se ne prikazuje.

- Usluga nije aktivirana. Informacije zatražite od davatelja usluga.
- Informacije o pozivatelju su uskraćene ili nisu dostupne.

Telefon gubi vezu s bazom ili je zvuk izobličen tijekom poziva.

Provjerite je li aktiviran način rada

ECO. Isključite ga kako biste povećali domet telefona i uživali u optimalnim uvjetima poziva.



Napomena

- Ako gore navedena rješenja ne pomognu, isključite napajanje iz telefona i bazne stanice. Pokušajte ponovo nakon 1 minute.

Hrvatski

Tipka Velika slova i znakovi (za engleski/francuski/njemački/talijanski/turski/portugalski/španjolski/nizozemski/danski/finski/norveški/švedski/rumunjski/poljski/češki/mađarski/slovački/slovenski/hrvatski/litavski/estonski/latvijski/bugarski)

Tipka	Mala slova i znakovi (za engleski/francuski/njemački/talijanski/turski/portugalski/španjolski/nizozemski/danski/finski/norveški/švedski)
0	Razmak . 0 , / ; " ' ! ? { * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c 2 à â æ á ã ä å ä ç ç
3	d e f 3 è é ê ë ì é ë ì Δ Φ
4	g h i 4 ĝ ħ ï ï ÿ ÿ Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ó ô õ ö ò
7	p q r s 7 ß ş š Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ú ü ü ü μ
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ ζ

HR 51

Tipka	Mala slova i znakovi (za grčki)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	α β γ 2 a b c à æ ä å
3	δ ε ζ 3 d e f è é
4	η θ ι 4 g h i ì
5	κ λ μ 5 j k l λ
6	ν ξ ο 6 m n o ñ ö ò
7	π ρ σ ς 7 p q r s β
8	τ υ φ 8 t u v ù ü
9	χ ψ ω 9 w x y z ø

Tipka	Velika slova i znakovi (za srpski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	A B C Ъ Ѓ Ї 2 A Б В Г
3	D E F J Đ 3 Δ Ε Ж 3 Δ Φ
4	G H I Љ 4 И Й К Л Г
5	J K L Њ 5 M H O П Л
6	M N O Ћ 6 P C T Y
7	P Q R S Ж Š 7 Ф X Ц Ч П Θ Σ Β
8	T U V 8 Ш Щ Ъ Ы

9	W X Y Z Ž 9 Ъ Э Ю Я Ω Ξ Ψ
---	---------------------------

Tipka	Mala slova i znakovi (za srpski)
0	Razmak . 0 , / : ; " ' ! ; ? ; * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c Ъ Ѓ Ї 2 A Б В Г
3	d e f J Đ 3 Δ Ε Ж 3
4	g h i Љ 4 И Й К Л
5	j k l Њ 5 M H O П
6	m n o Ћ 6 P C T Y
7	p q r S Ж Š 7 Ф X Ц Ч П Θ Σ Β
8	t u v i j 8 Ш Щ Ъ Ы
9	w x y Z Ž 9 Ъ Э Ю Я Ω Ξ Ψ

19 Indeks

A

adapter za napajanje	46
automatski konferencijski poziv	33
automatsko biranje prefiksnog broja	33

B

baterija	10, 13, 46
bazna stanica	
instalacija	9
pregled	7
brisanje poruka	43
budilica	32

D

dnevnik poziva	25
dodatni telefoni	35
dolazne poruke	42
dva poziva / poziv na čekanju	17

G

GAP	47
-----	----

I

ID pozivatelja	16, 25
ikone na zaslonu	8
imenik	22, 26, 27
interni pozivi	18
isključeni zvuk	16

J

jačina signala	13
----------------	----

K

kompatibilnost sa slušnim pomagalom	30
konferencijski poziv	17, 19, 33

N

način biranja	35
način rada ECO	30
naziv telefona	30

O

obavijest	41
odgoda zvuka zvana	43
odlaganje	47

P

PIN

telefon	12
telefonska sekretarica	12, 44
ponovno biranje	27
postavka datuma	11
postavka jezika	
telefon	31
telefonska sekretarica	40
postavka vremena	11
postavke telefona	29
pozivanje	14
pozivi preko interfona	18
prebacivanje poziva	19
preslušavanje poruka	42
preuzimanje poziva	16
prilagodba glasnoće	16
pronalaženje telefona / dojavljivanje	7
propušteni pozivi	25
punjenje	12

R

registracija / poništavanje	
registracije	35, 36
rješavanje problema / česta pitanja	49

S

sigurnost	3
spremanje broja	26
stanje pripravnosti	13

T

telefon	
postavljanje	10
pregled	6
telefonska sekretarica	40

U

udaljeni pristup telefonskoj	
sekretarici	44
uključivanje/isključivanje	40
unos teksta	21, 51

V

vrijeme za ponovni poziv	34
vrsta mreže	33

Z

zadana postavka	36
zvuk zvona	29
zvukovi	
priključivanje	30
zvuk tipki	30



2016 © Gibson Innovations Limited. Sva prava pridržana.

Odgovornost za proizvodnju i prodaju ovog proizvoda snosi tvrtka Gibson Innovations Ltd., a Gibson Innovations Ltd. daje i jamstva povezana s ovim proizvodom.

Philips i Philipsov emblem registrirani su zaštitni znakovi tvrtke Koninklijke Philips N.V. te se koriste pod licencom koju je odobrio Koninklijke Philips Electronics N.V.

UM_XL390-395_53_HR_V5.0
WK1636

CE 0168

